

تعميم رقم (153 / 2023) Circular No.

Date: 20/09/2023

التاريخ: 2023/09/20

To:
Healthcare Facilities

إلى:
السادة/منشآت الرعاية الصحية

Subject: Onboarding Healthcare Facilities
into the DOH Centralized Platform

الموضوع: إعداد منشآت الرعاية الصحية للربط مع
المنصة المركزية لدائرة الصحة

Greetings,,,

تحية طيبة وبعد,,,

We would like to extend you our greetings,
wishing you all the best and success.

بدايةً، يسرنا أن نتقدم لكم بخالص التحية والتقدير، متمنين
لكم دوام التوفيق والسداد.

The Department of Health - Abu Dhabi would
like to inform you about the launch of the
centralized platform initiative for all patients in
the Emirate of Abu Dhabi. This initiative will
enable them to have access to their healthcare
data and services, as well as to provide
personalized interventions to enhance
wellness.

تودُ دائرة الصحة - أبوظبي إعلامكم عن إطلاق مبادرة المنصة
المركزية لجميع المرضى في إمارة أبوظبي، والتي ستمكنهم من
الوصول إلى جميع خدمات الرعاية الصحية وبياناتهم الطبية
الخاصة بهم، بالإضافة إلى تقديم التداخلات الخاصة بكل فرد
لتحسين الصحة العامة.

The initiative will be implemented in
partnership with Abu Dhabi Health Data
Services (ADHDS). ADHDS will liaise with all
healthcare facilities to exchange data and
integrate with existing systems and
applications.

وسيتّم تنفيذ المبادرة بالشراكة مع شركة أبوظبي لخدمات
البيانات الصحية (ADHDS)، والتي ستعاون مع جميع منشآت
الرعاية الصحية ومقدمي خدمات التكنولوجيا لتبادل البيانات
والربط مع الأنظمة والتطبيقات الحالية.

Therefore, all healthcare facilities are
required to:

وبناءً عليه، يجب على جميع منشآت الرعاية الصحية :

- onboard and integrate to this platform.
- assign a designated point of contact.
- comply with the timelines that will be
communicated by ADHDS.

- الانضمام إلى هذه المنصة لتكون جزءاً منها.
- تحديد جهة اتصال لديها.
- الالتزام بالجدول الزمني التي سيتم إرسالها بواسطة
شركة أبوظبي لخدمات البيانات الصحية (ADHDS)

The platform will consolidate services for appointment booking, telehealth, ePrescription, e-referrals and other services under one umbrella.

وستقوم هذه المنصة بتعزيز خدمات حجز المواعيد، والرعاية الصحية عن بعد، والوصفة الطبية الإلكترونية، والتحويل الإلكتروني وغيرها من الخدمات تحت مظلة واحدة.

While DOH aims to integrate with existing platforms in the health sector, the healthcare facilities can continue efforts on their current mobile application.

وفي حين تهدف الدائرة إلى الدمج والربط مع المنصات الحالية في القطاع الصحي، فإنه يمكن لمنشآت الرعاية الصحية الاستمرار في تطبيقاتهم الحالية.

For queries in this regard, please contact via email:

للاستفسار بهذا الشأن، يرجى التواصل عبر البريد الإلكتروني:

digitalhealthoffice@doh.gov.ae

digitalhealthoffice@doh.gov.ae

We hope that all will adhere to the above, in the best interest of work.

أملين من الجميع الالتزام بما ورد أعلاه، لما فيه مصلحة العمل.

"هذا التعميم للإجراءات التنظيمية وغير مخصص كمحتوى للنشر الإعلامي".

"This circular is designed for regulatory procedures and should not be used as media publication".

Thanking you for your kind cooperation,,,

شاكرين لكم حسن تعاونكم معنا،،،



د. نورة خميس الغيثي

وكيل دائرة الصحة

